

NOTICE OF CONSTITUTIONAL AMENDMENT SPECIAL ELECTION
(AVISO DE ELECCIÓN ESPECIAL DE ENMIENDA CONSTITUCIONAL)

To the registered voters of the County of Hemphill County, Texas:
(A los votantes registrados del Condado de Hemphill, Texas)

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., November 7, 2023, for the purpose of adopting or rejecting the fourteen constitutional amendments proposed by fourteen joint resolutions, as submitted by the 88th Texas Legislature, Regular Session, and the 88th Texas Legislature, Second Called Session, of the State of Texas.

(Notifíquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abrirán desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 7 de noviembre de 2023 para el propósito de adoptar o rechazar las catorce enmiendas constitucionales propuestas por catorce resoluciones conjuntas, presentadas por la 88 Legislatura de Texas, Sesión Ordinaria, y la 88 Legislatura de Texas, Segunda Sesión Convocada, del Estado de Texas.)

Election Day Polls are open on November 7, 2023 from 7:00 a.m. to 7:00 p.m.

Election Day polling precincts will be combined to the four in-town polling locations as follows:

(Las urnas del día de las elecciones están abiertas el 7 de noviembre de 2023 de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.)

Los precintos electorales del día de las elecciones se combinarán con los cuatro lugares de votación en la ciudad de la siguiente manera:)

Precinct 101 <i>Precinto 101</i>	Hemphill County Courthouse, 400 Main Street, Canadian TX <i>Palacio de Justicia del Condado de Hemphill, 400 Main Street, Canadian TX</i>
Precincts 201, 202 <i>Precinto 201, 202</i>	Fire Station, 2 Main Street, Canadian TX <i>Estación de bomberos, 2 Calle principal, Canadian TX</i>
Precincts 301, 302, 303 <i>Precinto 301, 302, 303</i>	Baker Elementary Gym, 800 Hillside, Canadian TX <i>Gimnasio de la escuela primaria Baker, 800 Calle Hillside, Canadian TX</i>
Precincts 401, 402 <i>Precinto 401, 402</i>	Canadian High School, 621 S. 5 th Street, Canadian TX <i>Escuela secundaria de Canadian, 621 S. Calle 5, Canadian TX</i>

During early voting, a voter may vote at the main voting location:

(Durante Votación Adelantada, los votantes podrán votar en el sitio principal de votación adelantada.)

Hemphill County Courthouse, 400 Main Street, Suite 202 Canadian, TX 79014 <i>Palacio de Justicia del Condado de Hemphill, 400 Main Street, Suite 202 Canadian, TX 79014</i>	Monday, October 23 <i>Lunes 23 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Tuesday, October 24 <i>Martes 24 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Wednesday October 25 <i>Miércoles 25 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Thursday, October 26 <i>Jueves 26 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Friday, October 27 <i>Viernes 27 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Saturday, October 28 <i>Sábado, 28 de octubre</i>	Closed <i>Cerrado</i>
	Sunday, October 29 <i>Domingo 29 de octubre</i>	Closed <i>Cerrado</i>
	Monday, October 30 <i>Lunes 30 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Tuesday, October 31 <i>Martes, 31 de octubre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Wednesday, November 1 <i>Miércoles 1 de noviembre</i>	8:00 a.m. -5 p.m. <i>8:00 a.m. -5 p.m.</i>
	Thursday, November 2 <i>Jueves 2 de noviembre</i>	7:00 am – 7:00 p.m. <i>7:00 am – 7:00 p.m.</i>
	Friday November 3 <i>Viernes 3 de noviembre</i>	7:00 am – 7:00 p.m. <i>7:00 am – 7:00 p.m.</i>

Applications for ballot by mail shall be mailed to:

(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán enviarse a:)

Sylvia Guerrero

Hemphill County Clerk

P.O. Box 867

Canadian, TX 79014

Telephone Number (*Numero De Telefono*):

806-323-6212

Email Address (*Dirección de Correo Electrónico*):

sylviag@hemphill-clerk.com

Early Voting Clerk's Website (*Sitio web del Secretario/a de Votación Adelantada*)

<https://www.co.hemphill.tx.us/page/hemphill.ElectionInformation>

Applications for Ballots by Mail (ABBMs) must be received no later than the close of business on: *(Las solicitudes para boletas que se votarán adelantada por correo deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)*

Friday, October 27, 2023

Federal Post Card Applications (FPCAs) must be received no later than the close of business on: *(La Tarjeta Federal Postal de Solicitud deberán recibirse no más tardar de las horas de negocio el:)*

Friday, October 27, 2023

Issued this 11th day of September, 2023.

(Emitada este día 11 de septiembre, 2023.)



Signature of County Judge (*Firma del Juez del Condado*)